



The Great Lakes - St. Lawrence Seaway System
Le réseau Grands Lacs - Voie maritime du Saint-Laurent

2013 – AVIS AUX NAVIGATEURS N° 9

**RÉGION NIAGARA
CANAL WELLAND**

CÔTÉ EST DES ÉCLUSES EN PALIERS HORS SERVICE ENTRE LE DÉBUT DE LA SAISON DE NAVIGATION 2013 JUSQU'AU 30 MARS ENVIRON

Les navigateurs sont informés que les travaux de remise en état des portes à l'extrémité aval de l'écluse 4 est se poursuivent. Par conséquent, à compter de l'ouverture de la saison de navigation 2013 jusqu'au 30 mars environ, le côté est des écluses en paliers sera hors service pour que ces travaux puissent être achevés.

Glenn Rutherford
Coordonnateur, soutien des processus – Services du canal
St.Catharines, Ontario

Le 21 mars 2013

The St. Lawrence Seaway Management Corporation
Corporation de Gestion de la Voie Maritime du Saint-Laurent

Région Maisonneuve
151, rue de l'Écluse
Saint-Lambert, Québec
J4R 2V6

Tél. : (450) 672-4115 Téléc. : (450) 672-8493

Niagara Region
508 Glendale Avenue
P.O. Box 370
St. Catharines, Ontario
L2R 6V8

Tel : (905) 641-1932 Fax : (905) 641-5721